

ALTZAKO SAN MARTZIALAK



EKAINAK 27 - UZTAILAK 2

  @ALTZAKOJAIAK

20
25



Paseo Lau - Haizeta, 16
Teléfono 943 351 781
20017 ALTZA
altzatarra kirolelkar tea@gmail.com

**ALTZATARRA
KIROL ELKARTEAK**
Altzatar guztiori
Zorionak eta Jai Alaitsuak
opa Dizue

!! GORA SAN MARTZIALAK !!

ALTZATARRA K. E.
Desea a todos los altzatarra a
pasar unas Felices Fiestas

**ALTZAKO JAI BATZORDETIK
JAI ZORIONTSUAK OPA
DIZKIZUEGU!**



**GUK BIHOTZEZ PRESTATU DITUGU,
ZUEK BIHOTZEZ BIZI DITZAZUEN!**

SALUDO

Altzatarras:

Llevamos años viendo cómo el mundo que nos rodea presenta nuevos retos y dificultades: crisis sociales y económicas, precariedad, problemas de vivienda, una población que envejece y un futuro incierto para la juventud.

En este contexto, cada vez es más necesario el apoyo entre vecinos y vecinas, y organizarnos como comunidad para cuidarnos mutuamente y que nadie se quede atrás.

San Marciales no son solo unos días festivos. Son una oportunidad para reencontrarnos, mirarnos a los ojos y recordar quiénes somos y de dónde venimos. Altza es un barrio obrero, con identidad propia, que muchas veces ha sido dejado de lado, pero cuya gente siempre ha demostrado dignidad, firmeza y capacidad para unirse.

Estas fiestas son un momento ideal para volver a tejer y fortalecer esa comunidad. Nuestro barrio necesita construir su futuro desde la unión: trabajadores, jóvenes, mayores, migrantes, asociaciones... todas y todos juntos. Si queremos un Altza vivo y habitable, tendremos que hacerlo entre todos.

Y no lo olvidemos: la fiesta también es una forma de lucha. Celebrar lo nuestro, reivindicar nuestro espacio y nuestra voz, vivir en solidaridad, esa es nuestra fuerza. Y eso es Altza.

Así que sal a la calle, participa, cuida a los tuyos y celebremos todo lo que Altza es y puede llegar a ser. Somos un pueblo vivo. Y juntos, somos más fuertes.

Comisión de Fiestas de Altza

Altza, junio de 2025

GORA ALTZA!

GORA SAN MARTZIALAK!

AURKIBIDEA / ÍNDICE

Agurra	03
Saludo	05
Jai Egitaraua	36
Programa de Fiestas	52



Altza 1917

BIZI SANMARTZIALAK



GUSTO RA LIBRE ETA SEGURU

Las fiestas de Altza son un momento para disfrutar, reír, bailar, reencontrarse y celebrar la vida en comunidad. Pero también son una oportunidad para reforzar un mensaje claro: **en nuestras fiestas no hay espacio para las agresiones**, sean del tipo que sean —machistas, homófobas, racistas, capacitistas o de control.

Desde la comisión de fiestas queremos dejarlo claro: **no vamos a tolerar ninguna agresión**. Siempre estaremos del lado de quien la sufra, acompañando y respetando sus decisiones. Además, pondremos a disposición toda la información y recursos necesarios para actuar ante estas situaciones.

¿DÓNDE PEDIR AYUDA?

- **HARIBERRIA** (Atención a mujeres víctimas de violencia sexual): 900 840 188
- **SFCUS** (Emergencias sociales, atiende hasta 48h): 943 224 411
- **Udaltzaingoa**: 092
- **SOS DEIAK**: 112 (activa también a la Ertzaintza)

Altzako jaiak bizitzeko unea dira: gozatzeko, barre egiteko, dantzatzeko, elkar berriz aurkitzeko eta bizitza elkarrekin ospatzeko. Baina aukera ere badira mezu argi bat sendotzeko: **gure jaietan ez dute tokirik inolako erasorik** —ez sexistak, ez homofoboak, ez arrazistak, ez kapazitistak, ez kontrolatzeko asmoa dutenak.

Jai batzordetik argi utzi nahi dugu: **ez dugu inolako erasorik onartuko**. Beti egongo gara erasoa pairatzen duenaren alboan, bere erabakiak errespetatuz eta laguntza eskainiz. Horrez gain, egoera horiei aurre egiteko beharrezko informazioa eta baliabideak eskainiko ditugu.

NON LAGUNTZA ESKATU?

- **HARIBERRIA** (Indarkeria sexuala jasan duten emakumeentzako arreta): 900 840 188
- **SFCUS** (Gizarte-larrialdiak, 48 orduz arreta): 943 224 411
- **Udaltzaingoa**: 092
- **SOS DEIAK**: 112 (Ertzaintza ere aktibatzen du)

¿CÓMO ACTUAR ANTE UNA AGRESIÓN MACHISTA?

En cuanto se detecte una agresión:

1. Garantiza su seguridad y bienestar.

- Ayúdala a ir a un lugar seguro.
- Ofrécele llamar a alguien de confianza.

2. Respeta su decisión.

- Escúchala y valora junto a ella qué quiere hacer.
- Ofrécele apoyo sin imponer.

Si es una emergencia:

Situaciones en las que la integridad física o emocional está en riesgo inmediato.

1. Quédate con ella hasta que llegue ayuda.
2. Activa los recursos de atención urgente (disponibles 24/365).
3. Infórmala de los pasos a seguir cuando pase la urgencia.
4. Si ella lo desea, puedes seguir acompañándola. Si no, da por cerrado tu apoyo inicial.

NOLA JOKATU ERASO MATXISTA BATEN AURREAN?

Eraso bat antzematen denean:

1. Bermatu bere segurtasuna eta ongizatea.

- Lagundu ezazu leku seguru batera joaten.
- Eskaini konfiantzazko norbaiti deitzeko aukera.

2. Errespetatu bere erabakia.

- Entzun eta baloratu berarekin zer egin nahi duen.
- Eskaintzu laguntza, inposatu gabe.

Larrialdi baten aurrean:

Larrialdia da pertsona baten osotasun fisikoa edo emozionala berehalako arriskuan dagoenean.

1. Egon berarekin laguntza iritsi arte.
2. Aktibatu larrialdiko arreta baliabideak (24/365 eskuragarri).
3. Eman iezaiozu informazioa larrialdia igaro ondoren jarraitu beharreko pausoei buruz.
4. Berak hala nahi badu, jarrai ezazu berarekin. Bestela, amaitutzat eman zure hasierako laguntza.



PROGRAMA DE FIESTAS 2025

20 JUNIO
VIERNES

18:30

FINALES DE PALETA GOMA Y CUERO

📍 Frontón de Altza.

A continuación

ENTREGA DE PREMIOS para lxs
campeonxs.

21:30

CENA DE DEPORTISTAS, junto con
los participantes del campeonato de
paleta y del torneo de mus.

📍 Sede de Altzatarra K.E.

21 JUNIO
SABADO

09:00

ROMERÍA

Recorreremos los caseríos de
Altza presentando el Programa de
Fiestas 2025, acompañados por los
trikitaris de la Escuela de Música de
Donostia.

*!Ánimate y disfruta de la mañana en
ambiente de romería!*

📍 Desde la sede de Altzatarra
K.E.





22 JUNIO
DOMINGO

09:00

TXIRRITA MENDI LASTERKETA

Recorrido circular de 17 km y 723 m de desnivel por los montes de Altza, Errenteria y Astigarraga, subiendo a Txoritokieta, Kutarro y San Marcos..

📍 Plaza San Marcial.





27 JUNIO VIERNES

17:30

DANZA MODERNA

Coreografías con ritmo a cargo de Pauso-K Dance Studio.

📍 Plaza Roja.

A continuación

EUSKAL DANTZA

Exhibición a cargo del grupo Herri Ametsa.

18:30

PREGÓN

¡Momento de dar el pistoletazo de salida! Lo leerán lxs amigxs de Altza Fútbol Sala.

📍 Plaza San Marcial.

A continuación

SOKA-DANTZA DE LOS GOBERNANTES

Representantes del Distrito Este bailarán la soka-dantza para inaugurar oficialmente las fiestas.

19:00

¡BIENVENIDXS A ALTZA!

Brindis por lxs vecinx llegadxs en 2024 y 2025.

📍 Plaza San Marcial.

19:15

FINAL FEMENINA DE PALETA DE GOMA

📍 Frontón de Altza.

20:00

CABEZUDOS POR LAS CALLES

Los cabezudos recorrerán Altza con alegría para todas las edades.

📍 Por las calles de Altza.

20:00

FINAL DEL V. CAMPEONATO ALTZA HERRIA DE PELOTA A MANO DE CUADRILLAS

Cita imprescindible para lxs pelotazales.

📍 Frontón de Altza.

20:30

CENA DE LA TAMBORRADA

Para tamborberos y altzataras con entrada anticipada.

Imprescindible entrada anticipada.

📍 Sede de Altzatarra K.E.

21:00

DJ TXET: !COMIENZA LA FIESTA!

Acércate al tardeo y déjate llevar por el ritmo en Altza.

📍 Plaza San Marcial.

22:00

TAMBORRADA

Los tamborrerxs llenarán Altza de ritmo y fiesta acompañados de la Txaranga Pasai.

📍 Sede de Altzatarra K.E.



PAUSO-K DANCE



20:30

MONÓLOGO DE KIKE BIGURI

Humor y risas para animar la noche.

📍 Zona de Elizasu.

00:00

CANTO DEL HIMNO DE SAN MARCIAL, junto a los participantes de la tamborrada y vecinos.

📍 Plaza San Marcial.



UNOTRES MOBB

00:30

UNOTRES MOBB: NOCHE DE RAP A CARGO DE LXS JÓVENES

Lxs jóvenes de Altza tomarán el escenario.

📍 Plaza San Marcial.

A continuación

SNKT traerá a Altza rap fresco y actitud callejera.



28 JUNIO **SABADO**

10:00

EXPOSICIÓN "ALTZA 1931-1936"

Organizada por el Seminario de Historia de Altza.

📍 Ayuntamiento de Altza.

10:30

MERCADILLO SOLIDARIO CONTRA EL CÁNCER

Con la colaboración de la asociación **ASGICER**, ¡Ven, colabora y participa!

📍 Plaza Roja.

11:00

HINCHABLES para niños y niñas

¡Los peques lo pasarán en grande entre saltos y juegos!

📍 Zona de Elizasu.

12:00

DESAFÍO DE GIZA PROBA

¡Ven a ver cómo se enfrentan lxs más fuertes del barrio!

📍 Probadero de Altza.

13:00

¡GRAN PARTIDO DE PELOTA!

Goñi II - Azanza vs. Xala - Pascual.
¡No te lo pierdas!

📍 Frontón de Altza.



GORRIXKA

14:30

COMIDA POPULAR

Buen ambiente, buena comida y mejor compañía. Las entradas están a la venta en los bares. ¡Consigue la tuya con antelación!

📍 Plaza San Marcial.

17:00

ESPECTÁCULO DE DANZA DEL GRUPO SHOW-TIME

¡Un show lleno de ritmo y color!

📍 Plaza Roja.

17:30

**ELEKTROBUIAKA
ELEKTROTCHARANGA**

Música y fiesta callejera.

📍 Por las calles de Altza.

19:00

CABEZUDOS

Recorrerán las calles con un gran ambiente, ¿estás preparado/a para encontrártelos?

📍 Por las calles de Altza.

19:30

SESIÓN DE ZUMBA

De la mano de la asociación ASGICER, ¡mueve el cuerpo y pásalo bien!

📍 Plaza Roja.

20:00

LEE JUNIOR EN DIRECTO

Música y ambientazo para cerrar la tarde.

📍 Zona de Elizasu.

22:00

BINGO MUSICAL

¡Con un poco de suerte, llévate un gran premio a casa!

📍 En la zona de Txoznas.

23:00

DJ MARIO GARCÍA

¡Listo para encender la fiesta!

📍 Plaza San Marcial.

00:00

TORO DE FUEGO

¡Un espectáculo audiovisual único por las calles!

📍 Por las calles de Altza.



LEE JUNIOR

A continuación

¡Seguimos la fiesta con **DJ MARIO GARCÍA!**

01:30

DJ TXOLAS

¡Los últimos temas para cerrar la noche!

📍 Plaza San Marcial.



**DÍA
INTERCUL-
TURAL**

29 JUNIO **DOMINGO**

09:00

DIANA

La **Banda de Txistularis de Donostia** recorrerá las calles de Altza despertando al barrio.

📍 Por las calles de Altza.

10:00

EXPOSICIÓN "ALTZA 1931-1936"

Organizada por el Seminario de Historia de Altza.

📍 Ayuntamiento de Altza.

11:00

TAMBORRADA INFANTIL

¡El sonido de los tambores de los más pequeños llenará el barrio!

📍 Plaza San Marcial.

11:30

CONCURSO DE BOLOS

¡Ven al bolatoki y participa! Premios para los ganadores.

📍 Bolera de Altza.

Inscripciones: 10:30-11:30.

12:00

ACTUACIÓN DEL CORO NAO ETXEA

El coro de personas jubiladas de Nao Etxea de Altza nos ofrecerá sus voces en un agradable ambiente matutino.

📍 Parroquia San Marcial.

12:30

ALTZAKILLO

¡Un espectáculo que une flamenco y danza vasca!

📍 Plaza Roja.

16:00

TALLERES INTERCULTURALES Y DANZAS DEL MUNDO

Ritmos y colores de distintos rincones del mundo

📍 Plaza Roja.

18:00

SAGARDO EGUNA

Degustación de sidra con varias sidrerías de la zona.

📍 Plaza San Marcial.

19:00

¡CABEZUDOS DE NUEVO EN LA CALLE!

Recorrerán las calles sacando sonrisas entre los más pequeños.

📍 Por las calles de Altza.



19:30

CLASE DE SALSA

¡Déjate llevar por el ritmo caribeño y aprende a moverte con estilo con Iván Bermejo!

📍 Plaza Roja.

20:00

SALVEA

Salve a cuatro voces con órgano del maestro Eslava, con la participación del Coro Aita Sierra y el Coro Parroquial.

📍 Parroquia San Marcial.

20:30

ACTUACIÓN DEL GRUPO MUSICAL LA JOJEDERA

Un grupo maravilloso que fusiona ritmos de Cuba y del País Vasco.

📍 Plaza San Marcial.



SAGARDO EGUNA



**DÍA
DE SAN
MARCIAL**

30 JUNIO
LUNES

10:00

EXPOSICIÓN "ALTZA 1931-1936"

Organizada por el Seminario de Historia de Altza.

📍 Ayuntamiento de Altza.

11:00

**MISA MAYOR EN HONOR AL
PATRÓN DE ALTZA**

Amenizada por el coro, y al finalizar, habrá un concierto.

📍 Parroquia San Marcial.

12:00

RONDALLA CON ALTZA KANTUZ

¡Anímate a cantar por las calles y crear ambiente!

📍 Por las calles de Altza.

12:30

EXHIBICIÓN DE HERRI KIROLAK

Deportes tradicionales en directo, ¡ambiente inmejorable!

📍 Plaza Roja.

13:30

CONCURSO DE TORTILLA DE PATATA

¿Te animas a presentar tu tortilla?
¡Hambre y creatividad en un solo plato!

📍 Plaza San Marcial.

13:30

CONCURSO DE POSTRES

¡Trae tu postre más delicioso y participa en el concurso! El jurado premiará a los mejores.

📍 Plaza San Marcial.

17:00

CAMPEONATO DE FRONTENIS PARA LA JUVENTUD DE ALTZA

¡Anímate a participar! ¡Habrá premios! (De 8 a 12 años)

📍 Frontón de Altza.

Inscripciones: 16:30-17:00

18:00

CIRCO Y TEATRO CALLEJERO "KARPATY"

Un espectáculo maravilloso de la compañía La Troupe Malabó, de la mano de Casares Kultur Etxea.

📍 Plaza Roja.

19:00

GIGANTES Y CABEZUDOS POR LAS CALLES

Repartiendo sonrisas entre pequeños y mayores.

📍 Por las calles de Altza.

20:00

SARDINADA

Sardinias recién hechas de la mano de Nao Etxea Taberna acompañadas de vino de D. Luis R. de la Rioja Alavesa, con el apoyo de la bodega VINOTEC. ¡Un ambiente inmejorable!

📍 Plaza San Marcial.

20:30

FINAL DEL CAMPEONATO DE FRONTENIS DE LAS FIESTAS DE ALTZA

¡El partido definitivo por el título!

📍 Frontón de Altza.

21:00

ESPECTÁCULO DE CLOWN CON ANDER SÁNCHEZ

Humor y magia con la organización de la asociación Bizarrain.

📍 Plaza Roja.



ALTZA KANTUZ



**DÍA
DE LOS
NIÑOS Y
JUBILA-
DOS**

01 JULIO
MARTES

12:00

CAMPEONATO DE TOKA PARA JUBILADOS

Organizado por Nao Etxea. ¡Ven y demuestra tu habilidad!

📍 Casa Nao.

12:00

CONCURSO DE DIBUJO INFANTIL

Organizado por La Más Kuki.

📍 Plaza Roja.

16:30

CAMPEONATO DE FÚTBOL Y JUEGOS

Una oportunidad perfecta para que los peques combinen deporte y diversión.

📍 Altza Herri Ikastetxea.

16:30

PINTACARAS

Con la profesional Maider Ferreira. ¡Color y creatividad en tu cara!

📍 Plaza San Marcial.



PINTACARAS

16:30

EL REINO MÁGICO DE ALTZA: GYMKHANA INFANTIL ESPECIAL

¡Tendréis la oportunidad de liberar el Reino de Altza, que sufrió una maldición hace muchos años! Deberéis derrotar al temible dragón, liberar a los reyes y superar la última prueba para recuperar la magia. ¡Retos divertidos, una historia llena de fantasía y sorpresas para todos los participantes!

📍 Plaza San Marcial.

17:00

ENTREGA DE PREMIOS DE LOS CAMPEONATOS DE NAO ETXEA

Después, habrá un lunch y música para socios y amigos.

📍 Casa Nao.

18:00

FIESTA DE LA ESPUMA

¡Música, ambientazo y litros de espuma! ¿Preparadx para saltar entre la espuma?

📍 Plaza San Marcial.

A continuación

CHOCOLATADA INFANTIL

¡Hora de endulzarse y recuperar fuerzas tras la fiesta de la espuma!

18:00

PESAJE DE BUEYES

Pesaje de las cuatro parejas de bueyes que participarán en la prueba del día siguiente, bajo la supervisión de jueces y veterinarios de la Federación de Deportes Rurales de Gipuzkoa.

📍 Báscula de Egi-Luze, Rentería.

19:00

ESPECTÁCULO DEL MAGO ÁNGEL

Magia y asombro para disfrutar en familia.

📍 Plaza Roja.

20:00

CABEZUDOS POR LAS CALLES

Recorrerán las calles animando el ambiente y sacando sonrisas a los más pequeños.

📍 Por las calles de Altza.

20:00

ENTREGA DE PREMIOS DEL CONCURSO DE DIBUJO

📍 Plaza San Marcial.

20:30

DISKOFESTA

¡Para cerrar el día con música, baile y mucha fiesta!

📍 Plaza San Marcial.



CABEZUDOS



**DÍA
DE LOS
BASERRI-
TARRAS**

02 JULIO
MIÉRCOLES

10:00

MISA MAYOR EN EL DÍA DE SANTA ISABEL

📍 Parroquia San Marcial.

10:45

XXXII CONCURSO DE SIDRA

Se reunirán los mejores sidreros de la comarca: Barkaiztegi, Lizeaga, Gartziategi, Oyarbide, Petritegi, Altzueta, Alorrenea, Eula y Akarregi. Después, entrega de premios.

📍 Plaza San Marcial.

12:00

BOCADILLOS DE LA MANO DE NAO ETXEA

Bocadillos de chistorra, queso y panceta para recuperar fuerzas tras el esfuerzo de la mañana.

📍 Plaza San Marcial.

12:30

COMPETICIÓN DE ARRASTRE DE PIEDRA

Tras el sorteo previo, dos parejas competirán por la mañana y otras dos por la tarde. Además de los premios en metálico, habrá un premio especial para la pareja ganadora. Los participantes deberán completar al menos 30 plazas con una piedra de 2.000 kg para optar a premio o trofeo.

📍 Probadero de Altza.

Este año participarán:

1. Mari Karmen Portu (Lasarte-Oria)
2. Jexux Mari Matxain (Orereta)
3. Patxi Ilarreta (Orereta)
4. Iker Zubillaga (Igeldo)



13:00

BERTSOLARIS

Disfrutaremos entre versos de momentos de risa y reflexión.

Moderador: Joseba Alkiza.

Bertsolaris: Jexus Mari Irazu eta Libe Goenaga.

📍 Plaza San Marcial.

14:30

COMIDA POPULAR DE HERMANDAD

Un ambiente inmejorable, acompañados por los bertsolaris. *Las entradas deben adquirirse con antelación.*

📍 Sede de Altzatarra K.E.

18:00

ARRASTRE DE PIEDRA

Por la tarde también disfrutaremos de una espectacular muestra de fuerza.

📍 Probadero de Alta.

A continuación**ÚLTIMA SESIÓN DE BERTSOLARIS**

Los bertsolaris que actuaron por la mañana cerrarán el día con una última ronda.

📍 Plaza San Marcial.

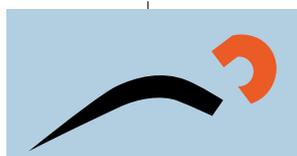




DONOSTIA
SAN SEBASTIÁN
Donostia Kirola



**#DONOSTIA
#SAN SEBASTIÁN FESTAK**



Donostia kirola
SAN SEBASTIÁN